

Paul Neuhaus

Paul Neuhaus GmbH
Olakenweg 36 · 59457 Werl
Germany

Telefon: +49 (0) 2922-97 21-0
Telefax: +49 (0) 2922-97 21-9120
E-mail: info@neuhau s-group.de
<https://scm.paul-neuhaus.de/public/conformity/>



D | Montageanleitung • GB | Fitting instructions

- DE** Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <E>.
Dieses Produkt enthält Lichtquellen der Energieeffizienzklasse <F>.
- GB** This product contains a light source of energy efficiency class <E>.
This product contains light sources of energy efficiency class <F>.
- FR** Ce produit comprend une source de lumière de classe d'efficacité énergétique <E>.
Ce produit comprend sources lumineuses de classe d'efficacité énergétique <F>.
- BG** Продуктът съдържа източник на светлина с клас на енергийна ефективност <E>.
Продуктът съдържа източници на светлина с клас на енергийна ефективност <F>.
- CZ** Tento výrobek obsahuje světelný zdroj třídy energetické účinnosti <E>.
Tento výrobek obsahuje světelné zdroje třídy energetické účinnosti <F>.
- DK** Dette produkt indeholder en lyskilde af energieffektklasse <E>.
Dette produkt indeholder lyskilder af energieffektklasse <F>.
- EL** Αυτό το προϊόν περιέχει πηγή φωτός της τάξης ενεργειακής απόδοσης <E>.
Αυτό το προϊόν περιέχει πηγές φωτός της τάξης ενεργειακής απόδοσης <F>.
- ES** Este producto contiene una fuente de luz de la clase de eficiencia energética <E>.
Este producto contiene fuentes de luz de la clase de eficiencia energética <F>.
- ET** See toode sisaldab valgusallikat energiatõhusklassiga <E>.
See toode sisaldab valgusallikad energiatõhusklassiga <F>.
- FI** Tämä tuote sisältää energiatehokkuusluokan <E> valonlähteen.
Tämä tuote sisältää energiatehokkuusluokan <F> valonlähteen.
- HR** Ovaj proizvod sadrži izvor svjetlosti energetskog razreda <E>.
Ovaj proizvod sadrži izvori svjetlosti energetskog razreda <F>.
- HU** Ez a termék <E> energiahatókonysági osztályba tartozó fényforrást tartalmaz.
Ez a termék <F> energiahatókonysági osztályba tartozó fényforrások tartalmaz.
- IT** Questo prodotto contiene una sorgente luminosa della classe di efficienza energetica <E>.
Questo prodotto contiene sorgenti luminose della classe di efficienza energetica <F>.

- LT** Šis produktas yra su šviesos šaltiniu, kurio energinio efektyvumo klasė yra <E>.
Šis produktas yra su šviesos šaltiniai, kurio energinio efektyvumo klasė yra <F>.
- LV** Šis izstrādājums satur gaismas avotu, kas atbilst energoefektivitātes klasei <E>.
Šis izstrādājums satur gaismas avoti, kas atbilst energoefektivitātes klasei <F>.
- NL** Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse <E>.
Dit product bevat lichtbronnen van energie-efficiëntieklasse <F>.
- NO** Dette produktet inneholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse <E>.
Dette produktet inneholder lyskilder i energieffektivitetsklasse <F>.
- PL** Produkt ten zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej <E>.
Produkt ten zawiera źródła światła o klasie efektywności energetycznej <F>.
- PT** Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética <E>.
Este produto contém fontes de luz da classe de eficiência energética <F>.
- RO** Acest produs conține o sursă de lumină din clasa de eficiență energetică <E>.
Acest produs conține surse de lumină din clasa de eficiență energetică <F>.
- RU** Данное изделие содержит источник света класса энергоэффективности <E>.
Данное изделие содержит источники света класса энергоэффективности <F>.
- SK** Tento výrobok obsahuje zdroj svetla triedy energetickej efektivity <E>.
Tento výrobok obsahuje svetelné zdroje triedy energetickej efektivity <F>.
- SL** Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti <E>.
Ta izdelek vsebuje viri svetlobe razreda energijske učinkovitosti <F>.
- SR** Ovaj proizvod sadrži izvor svetlosti energetske klase <E>.
Ovaj proizvod sadrži izvori svjetlosti energetske klase <F>.
- SV** Denna produkt innehåller en ljuskälla i energieffektivitetsklass <E>.
Denna produkt innehåller ljuskällor i energieffektivitetsklass <F>.
- TR** Bu ürün, enerji verimliliği sınıfına sahip bir ışık kaynağı içerir <E>.
Bu ürün, enerji verimliliği sınıfına sahip ışık kaynakları içerir <F>.

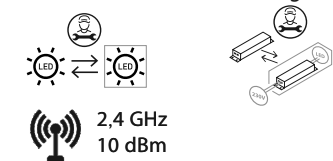
835041

230V / 50Hz~

1x LED-Board 27,4V DC / 5,7W

2x LED-Board 27,4V DC / 8W

nicht wechselbar / not changeable



2,4 GHz
10 dBm



5,7 W / 8 W
700 lm / 950 lm



25,5 W
1.300 lm



LED-Board



t 25.000 h / 20.000 h



T_k 2.700 - 5.000 K



15.000 x



< 0,5 s



2x

2x



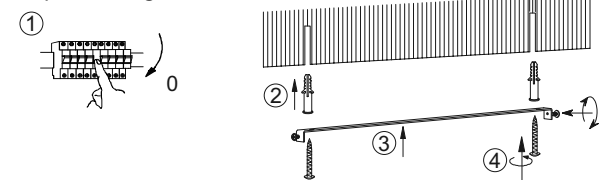
AAA, 1,5V

Inkl. IR-Fernbedienung
Incl. IR remote control



1 | Montage / fitting

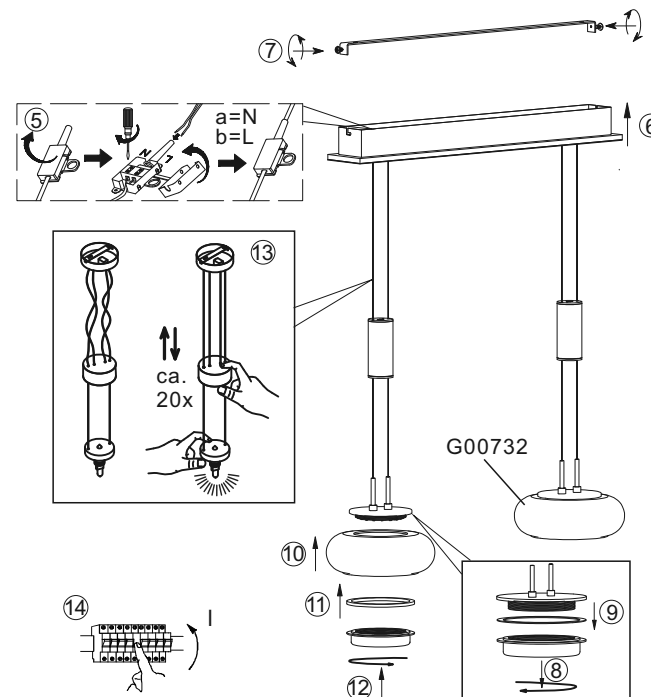
als Pendelleuchte
as pendant light



2 | Elektrischer Anschluss / electrical connection

230 Volt/50 Hz-Anschluss

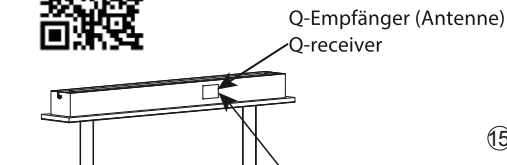
230 voltage/50 Hz connection



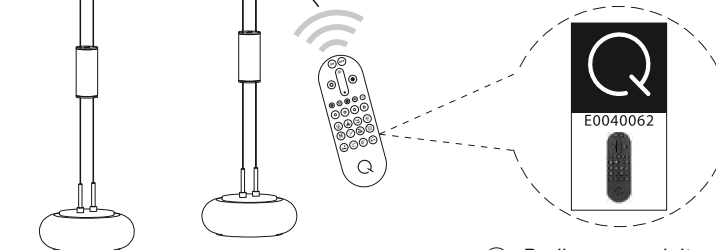
3 | Fernbedienung anlernen / teach remote control

Siehe Q-Fernbedienungsanleitung

See Q-remote control manual



15 Leuchte einschalten
Switch on the lamp



16 Bedienungsanleitung
lesen
Read instruction manual



Zur Einbindung in ein ZigBee Netzwerk, stellen Sie die Leuchte auf Werkseinstellung zurück.

To integrate the lamp into a ZigBee network, reset the lamp to the factory setting.

